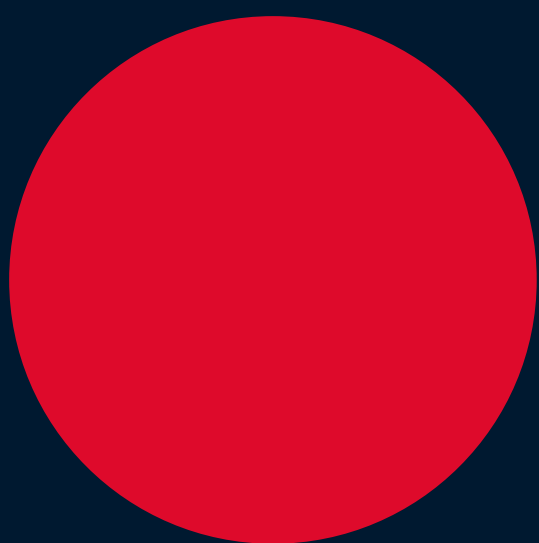




我们怎样代表您

辅助资料



我們怎樣代表您

奧克蘭市議會管理機構與地區委員會提議改革的概覽

每隔六年，奧克蘭市議會必須要重新審核代表權的安排，以確保其公平性和有效性，使其與奧克蘭的發展保持步調一致。該重審包括管理機構和各個地區委員會。我們上一次審核是在 2018 年，當時是為 2019 年地方政府選舉做準備的。

奧克蘭市議會目前的架構

《地方政府（奧克蘭市議會）法 2009¹》寫明，在奧克蘭市議會的決策中，管理機構和地區委員會共同承擔責任和民主權責。

奧克蘭分為 13 個選舉區²，每個選舉區都由各自的市議員代表，共 20 名市議員，由居住在各個選舉區的奧克蘭人選舉產生。市長由奧克蘭全體選民選舉產生。市長和市議員組成管理機構，共同為所有奧克蘭人爭取最大的利益。

管理機構負責所有的區域性決策，制定戰略、政策和方案，設定地稅水平，為地區委員會分配資金。

我們還有 21 個地區委員會³，負責對其地理範圍內的社區事務做出具體決策。每個地區委員會由 5-9 名當選委員組成。所有地區委員會共計有 149 名地區委員。

地區委員會制定地區方案用以指導其三年任期內的決策和行動。這些方案包括願景、戰略重點、成果、項目和舉措，這些都反映了當地社區的願望和優先事項。

這些地區委員會負責管理當地的圖書館、公園和社區中心、活動、環境保護和社區撥款。此外，他們還為管理機構制定的區域計劃和決策做出貢獻。

你知道嗎？

有的人知道其當地的游泳池和休閒中心是由地區委員會管理的。那海灘呢？游完泳之後您會去更衣室更衣，然後使用附近公園的公用燒烤爐？諸如更衣室和大眾公園也都是地區委員會管理的資產。

附件 A 為奧克蘭市議會當前的代表安排。

¹ <https://www.legislation.govt.nz/act/public/2009/0032/latest/DLM2044909.html>

² <https://www.aucklandcouncil.govt.nz/about-auckland-council/how-auckland-council-works/governing-body-wards-committees/wards/Pages/default.aspx>

³ <https://www.aucklandcouncil.govt.nz/about-auckland-council/how-auckland-council-works/local-boards/Pages/default.aspx>

什麼是代表權重審

代表權重審包括：

- 決定我們有多少名市議員，怎樣選舉產生市議員，以及他們分別代表哪些地區（選舉區）
- 決定有多少個選舉區，在地圖上在地圖上的分佈。
- 考慮地區委員會的細分區，哪些地方需要細分，邊界怎麼定（細分區是把地區委員會再細分成更小的區域，以確保所有社區都得到有效的代表）
- 地區委員會邊界的微小變化。

該過程要求市議會先制定一個初步的重審方案，然後徵求公眾對該方案的意見。本份資料中對初步方案有介紹。

法案有三個要求很重要，市議會在代表權重審時必須遵守的。

1. 利益共同體

法案的第 19T 要求市議會為利益共同體提供有效的代表。

什麼是利益共同體？

利益共同體是用來描述一群有著共同特徵或紐帶的人。地方政府委員會（LGC）的表述是這樣的：

- 感知性——對一個明確的區域或地點有歸屬感
- 功能性——能够以合理的經濟性滿足社區對物質和人文服務的綜合需求（合理的經濟性是指能够提供社區所需要的服務，且不用非必要或過度的支出）
- 政治性——當選的團體有能力代表其所有成員的利益，並調和衝突。

簡單來說，他們是一群感覺與某個地方有、連結 可以在那裏獲得所需服務、並且有很好的領導者代表的人群。

這意味著我們必須考慮哪裏存在利益共同體，並且盡可能地與他們的代表安排保持一致。

2. 代表的公平性

根據法案第 19V 條，我們必須遵守公平代表性的規定，該規定旨在確保每個選舉區的當選代表所代表的人數相對類似。（平均值的 10% 以內浮動）。該規定也適用於地區委員的細分區。

例如，根據市議會初步提案中，將有 20 名市議員來代表 173.9570 萬選民。在公平代表性的規定下，每個市議員所代表的人口必須在 8.6965 萬人上下 10% 的數量範圍內浮動（例如，在 7.8269 萬人到 9.5662 萬人之間）。

在某些情況下，遵守此規則對於選舉區或地區委員會所轄社區來說並不是最好的辦法。如果這會讓利益共同體分裂開，我們可以選擇不遵守該規則。

初步提案中，有一個選舉區和四個地區委員會細分區不符合公平代表規則。對於不合規選舉區和不合規地區委員會細分區的部分，提案對其不合規的原因做了解釋。

3. 選舉區和地區委員會邊界對齊的要求

法案的 19T 條寫明瞭，選舉區的邊界必須與盡可能地與地區委員會的邊界對齊。

初步提案當中包括了選舉區邊界調整，以更正到那些地區委員會與選舉區（邊界）沒對齊的地方。

我們希望瞭解您對以下問題的反饋意見

我們對選舉區和地區委員會提議的邊界調整

什麼不能變？

奧克蘭代表方式的某些方面無法通過本次諮詢而改變，因為它們要麼是法律要求的，要麼已經由議會決定。這些包括：

- 至少每六年要重審一次代表權問題 ⁴。
- 確保代表權基于人口比例（這意味著每位代表都服務于相近的人口數量）⁵
- 管理機構和地區委員會共同決策 ⁶
- 每個地區委員會由 5-12 名當選委員組成 ⁷
- 在管理機構或地區委員會擁有毛利代表。⁸

這些變動何時發生

我們將首先決定上述初步提案是否需要根據公眾反饋的結果進行修改。如果需要修改，我們將出修改并公開通告最終提案。

對最終提案的反對或申訴將於 2024 年 10 月 3 日至 11 月 3 日期間開放。如果有任何反對或申訴意見，它們將與最終提案一起提交給地方政府委員會，以便地方政府委員會能夠及時做出決定，為 2025 年地方政府選舉做好準備。如果沒有收到反對或申訴意見，提案將在 2025 年地方政府選舉中實施。

⁴ [Local Electoral Act 2001, section 19H](#)

⁵ [Local Electoral Act 2001, section 19V](#)

⁶ [Local Government \(Auckland Council\) Act 2009, section 7](#)

⁷ [Local Government \(Auckland Council\) Act 2009, section 11](#)

⁸ [Governing Body decision in October 2023 on Māori seats for Auckland Council that further work is required](#). This means that Māori representation on Governing Body will not be in place for the 2025 local elections. Māori representation on Auckland Council's local boards is not allowed under the current law.

附件 A：現有的安排

管理機構

選舉區（現有邊界）	人口 (2023)	市議員數	每位市議員所代表的人口	平均差	平均差百分比
Rodney Ward	81,000	1	81,000	-5,965	-6.86
Albany Ward	191,600	2	95,800	8,835	10.16
North Shore Ward	149,900	2	74,950	-12,015	-13.82
Waitākere Ward	187,000	2	93,500	6,535	7.51
Waitematā and Gulf Ward	79,800	1	79,800	-7,165	-8.24
Whau Ward	86,300	1	86,300	-665	-0.76
Albert-Eden-Puketāpapa Ward	165,400	2	82,700	-4,265	-4.90
Ōrākei Ward	87,600	1	87,600	635	0.73
Maungakiekie-Tāmaki Ward	95,200	1	95,200	8,235	9.47
Howick Ward	157,700	2	78,850	-8,115	-9.33
Manukau Ward	185,800	2	92,900	5,935	6.82
Manurewa-Papakura Ward	186,700	2	93,350	6,385	7.34
Franklin Ward	85,300	1	85,300	-1,665	-1.91
Total	1,739,300	20	86,965		

所有地區委員會

地區委員會名稱	人口 (2023)	委員數	每位委員代表的人口
Rodney Local Board	81,000	9	9,000
Hibiscus and Bays Local Board	117,200	8	14,650
Upper Harbour Local Board	74,500	6	12,417
Kaipātiki Local Board	91,300	8	11,413
Devonport-Takapuna Local Board	58,600	6	9,767
Henderson-Massey Local Board	131,400	8	16,425
Waitākere Ranges Local Board	55,600	6	9,267
Aotea / Great Barrier Local Board	1,050	5	210
Waiheke Local Board	9,420	5	1,884
Waitematā Local Board	86,700	7	12,386
Whau Local Board	86,300	7	12,329
Albert-Eden Local Board	99,500	8	12,438
Puketāpapa Local Board	61,100	6	10,183
Ōrākei Local Board	86,200	7	12,314

Maungakiekie-Tāmaki Local Board	84,100	7	12,014
Howick Local Board	157,700	9	17,522
Māngere-Ōtāhuhu Local Board	89,200	7	12,743
Ōtara-Papatoetoe Local Board	96,700	7	13,814
Manurewa Local Board	110,900	8	13,863
Papakura Local Board	75,800	6	12,633
Franklin Local Board	85,300	9	9,478

地區委員會細分區

地區委員會	人口 (2023)	委員數	每位委員 代表的人 口	平均差	平均差百 分比
Rodney Local Board subdivisions					
Wellsford	6,960	1	6,960	-2,036	-22.63
Warkworth	23,600	3	7,867	-1,129	-12.55
Kumeū	40,900	4	10,225	1,229	13.67
Dairy Flat	9,500	1	9,500	504	5.61
Total	80,960	9	8,996		
Hibiscus and Bays Local Board subdivisions					
Hibiscus Coast	64,800	4	16,200	1,563	10.67
East Coast Bays	52,300	4	13,075	-1,563	-10.67
Total	117,100	8	14,638		
Albert-Eden Local Board subdivisions					
Ōwairaka	50,200	4	12,550	125	1.01
Maungawhau	49,200	4	12,300	-125	-1.01
Total	99,400	8	12,425		
Maungakiekie-Tamaki Local Board subdivisions					
Maungakiekie	32,100	3	10,700	-1,314	-10.94
Tamaki	52,000	4	13,000	986	8.20
Total	84,100	7	12,014		
Howick Local Board subdivisions					
Pakuranga	43,100	3	14,367	-3,144	-17.96
Howick	44,000	3	14,667	-2,844	-16.24

Botany	70,500	3	23,500	5,989	34.20
Total	157,600	9	17,511		
Ōtara-Papatoetoe Local Board subdivisions					
Papatoetoe	60,700	4	15,175	1,361	9.85
Ōtara	36,000	3	12,000	-1,814	-13.13
Total	96,700	7	13,814		
Franklin Local Board subdivisions					
Waiuku	16,350	2	8,175	-1,308	-13.80
Pukekohe	41,800	4	10,450	967	10.19
Wairoa	27,200	3	9,067	-417	-4.39
Total	85,350	9	9,483		